



# **TABLEAU DES FRAIS 2011-2012**

## 1. Frais d'affiliation

---

|  |       |
|--|-------|
| Association régionale de soccer (ARS)            | 100\$ |
| Membres associés                                 | 100\$ |
| - Fédération québécoise du sport étudiant (FQSE) |       |
| - Club professionnel (Impact)                    |       |
| - Centre de soccer                               |       |

## 2. Cautionnement

---

|   |   |
|---|---|
| Pour une ligue provinciale                                | 1,000\$ / regroupement<br>(par regroupement : senior masculin, juvénile masculin et soccer féminin) |
| Pour la Coupe du Québec                                   |   |
| - dépôt de bonne conduite                                 | 300\$ / pour un an  |
| - indemnité pour club lésé                                | 100\$   |
| Pour une Association régionale suspendue et/ou expulsée : | à déterminer par le CA  |

## 3. Enregistrement des joueurs / arbitres / personnel cadre

---

|                   |  |                                |
|-------------------|--|--------------------------------|
| Joueurs :         | -amateur   | compris au protocole           |
|                   | -professionnel national  | selon la tarification de l'ACS |
|                   | -professionnel provincial  | 75\$                           |
|                   | (validation par la FÉDÉRATION avec contrat type dûment complété) |                                |
| Arbitres :        | -régional  | au prorata du membership       |
|                   | -provincial  | 25\$                           |
|                   | -nominé national, national et FIFA                               | 75\$ (ACS)                     |
| Personnel cadre : |  |                                |
|                   | -arbitre national  | 100\$                          |
|                   | -arbitre (directeur de cours)                                    | 50\$                           |
|                   | -arbitre (évaluateur provincial)                                 | 50\$                           |
|                   | -arbitre (évaluateur nommé national et FIFA)                     | 150\$                          |

## 4. Réinsertion amateur

---

150\$ (ACS : 100\$ FÉDÉRATION : 50\$)

## 5. Discipline

---

|  |   |
|--|---|
| Frais de plainte                                   | 100\$                                     |
| Frais d'audition                                   | 125\$ (individu) 250\$ (organisme)        |
| Frais d'appel FÉDÉRATION                           | 300\$ (chèque certifié)                   |
| Frais d'appel ACS                                  | 1,000\$ + frais (chèque certifié à l'ACS) |
| Frais de révision (demande de pardon du président) | 150\$                                     |

## 6. Indemnités de préformation

---

### 6.1- JOUEURS S'INSCRIVANT AVEC UNE ÉQUIPE PROFESSIONNELLE

Les coûts de préformation qui suivent sont applicables seulement pour les joueurs amateurs qui ont joué leur soccer juvénile au Québec et qui s'inscrivent avec une équipe professionnelle évoluant au Québec :

- A) Pour chaque année où le joueur a joué son soccer juvénile au Québec jusqu'à un maximum de dix (10) ans :
- |                                     |       |
|-------------------------------------|-------|
| a. Équipe pro Division I (MLS)      | 150\$ |
| b. Équipe pro Division II (USSF D2) | 75\$  |
| c. Équipe pro Division III (CSL)    | 50\$  |
- B) Pour les joueurs qui ont évolué au niveau juvénile au Québec moins de quatre (4) ans, les montants fixes suivants seront attribués :
- |                                     |       |
|-------------------------------------|-------|
| a. Équipe pro Division I (MLS)      | 500\$ |
| b. Équipe pro Division II (USSF D2) | 250\$ |
| c. Équipe pro Division III (CSL)    | 175\$ |
- C) En plus des montants indiqués aux points A) et B), une équipe doit payer 100\$ pour chaque année où le joueur a fait partie d'une équipe du Québec au niveau juvénile  
**MODIFIÉ CA NOVEMBRE 2010**

### 6.2- JOUEURS AMATEURS S'INSCRIVANT AVEC UNE ÉQUIPE AMATEURE

Les frais de préformation exigibles pour les joueurs & joueuses juvéniles U11 à U18 étant accueillis par un autre club et payables au club d'origine seront :

- en AAA : un montant de 150\$ pour chaque année que le joueur a passé en AAA et un montant de 150\$ pour chaque année où le joueur a été membre du programme des Équipes du Québec
- en AA : un montant de 100\$ pour chaque année que le joueur a passé en AA

Les modalités d'application des indemnités de préformation sont définies dans les Règles de fonctionnement de la Fédération.

**MODIFIÉ CA NOVEMBRE 2010**

## 7. Permis de voyage

---

Toute demande de permis de voyage par équipe doit parvenir au moins trente (30) jours avant la date demandée à la Fédération pour un permis au Canada et aux États-Unis. Toute demande de permis international doit parvenir à la Fédération au moins soixante (60) jours avant la date demandée

Frais de permis de voyage :

|                |       |                               |
|----------------|-------|-------------------------------|
| au Canada      | 50\$  |                               |
| aux États-Unis | 75\$  |                               |
| International  | 200\$ | (ACS:100\$ FÉDÉRATION: 100\$) |

Frais de retard :

|               |      |                       |
|---------------|------|-----------------------|
| Canada        | 20\$ | par semaine de retard |
| États-Unis    | 20\$ | par semaine de retard |
| International | 20\$ | par semaine de retard |

**MODIFIÉ CA NOVEMBRE 2010**

## 8. Tournois

---

| Tournoi / Rencontre soccer extérieur | FRAIS 2009-2010     | FRAIS 2010-2011     |
|--------------------------------------|---------------------|---------------------|
| International                        | 200\$ + 55\$/équipe | 200\$ + 55\$/équipe |
| National                             | 75\$ + 50\$/équipe  | 75\$ + 50\$/équipe  |
| Provincial                           | 75\$ + 50\$/équipe  | 75\$ + 50\$/équipe  |
| Festival                             | 40\$ + 35\$/équipe  | 40\$ + 35\$/équipe  |

| Tournoi / Rencontre soccer intérieur | FRAIS 2009-2010     | FRAIS 2010-2011     |
|--------------------------------------|---------------------|---------------------|
| International                        | 100\$ + 25\$/équipe | 100\$ + 25\$/équipe |
| National                             | 20\$ + 20\$/équipe  | 20\$ + 20\$/équipe  |
| Provincial                           | 20\$ + 20\$/équipe  | 20\$ + 20\$/équipe  |
| Festival                             | 20\$ + 20\$/équipe  | 20\$ + 20\$/équipe  |

La date de réception de la demande de sanction déterminera le montant des frais à payer dans l'année en cours

|                          |                                    |
|--------------------------|------------------------------------|
| Frais de retard :        | 100\$ + 25\$ par semaine de retard |
| Frais d'annulation :     | 100\$                              |
| Non respect des normes : | 250\$ par infraction               |

## 9. Protêt

---

Les frais de protêt sont de 100\$.

**MODIFIÉ CA NOVEMBRE 2010**

## 10. Certificat de transfert international

---

|  |                               |
|--|-------------------------------|
| - joueur non amateur ou professionnel venant au Canada | 300\$ (ACS 200\$ / FSQ 100\$) |
| - joueur amateur venant au Canada                      | 75\$ (ACS)                    |

## 11. Taux d'intérêt sur factures en retard

---

12% par année

Une pénalité de 50\$ par semaine de retard sera applicable pour le non respect des délais sous réserve de celles déjà prévues dans ce Tableau des Frais et/ou dans les Règlements généraux de la Fédération

## 12. Tarification arbitrage

---

(ARB = arbitre / AA = assistant-arbitre)

### FORMAT AAA

|                        | 2007<br>ARB / AA | 2008<br>ARB / AA | 2009<br>ARB / AA | 2010<br>ARB / AA | 2011<br>ARB / AA |
|------------------------|------------------|------------------|------------------|------------------|------------------|
| Senior & Universitaire | 59\$ / 35\$      | 61\$ / 36\$      | 61\$ / 38\$      | 63\$ / 41\$      | 63\$ / 41\$      |
| U17/U18 & Collégial    | 53\$ / 34\$      | 55\$ / 35\$      | 55\$ / 36\$      | 57\$ / 38\$      | 57\$ / 38\$      |
| U16                    | 40\$ / 31\$      | 41\$ / 32\$      | 44\$ / 33\$      | 47\$ / 35\$      | 47\$ / 35\$      |
| U14                    | 36\$ / 28\$      | 37\$ / 29\$      | 37\$ / 29\$      | 40\$ / 30\$      | 40\$ / 30\$      |

En sus du conducteur, des frais de déplacements seront versés aux arbitres à raison de 10\$ par tranche de 100 km (un seul véhicule par groupe) après les 25 premiers km.

**MODIFIÉ CA NOVEMBRE 2010**

### 13. Frais administratifs

---

|   |       |
|---|-------|
| - Pour tout chèque retourné   | 25\$  |
| - Frais de réintégration d'un club ou individu qui a été suspendu après 90 jours pour non-paiement de facture | 125\$ |
| - Pour toute demande d'obtention de diplôme de stages déjà remis  | 50\$  |

### 14. Allocation des repas

---

L'allocation accordée (perdiem) pour une journée est de 50\$ et est réparti comme suit :

|          |      |
|----------|------|
| déjeuner | 10\$ |
| dîner    | 15\$ |
| souper   | 25\$ |

### 15. Kilométrage

---

Pour tout déplacement excédant 25 kilomètres, des frais de déplacements de 0,40\$ du kilomètre seront versés à tous les membres d'un comité de la Fédération.

À l'exception du Colloque annuel, la Fédération assumera 50% des frais de transport des permanents/représentants des ARS lors des réunions du Collège technique, Collège des compétitions, Comité des responsables régionaux d'arbitrage, Comité des registraires et Table des directeurs généraux. S'il y a lieu, la Fédération assumera également les frais d'hébergement des régions Abitibi-Témiscamingue, Côte-Nord et Est du Québec et selon la durée des réunions, ceux des régions Estrie, Mauricie, Outaouais, Québec, Richelieu-Yamaska et Saguenay Lac St-Jean.

**MODIFIÉ CA NOVEMBRE 2010**

### 16. Frais de stages

---

Toute demande de stage doit être complétée sur le Site selon les indications fournies par la FÉDÉRATION au moins trente (30) jours avant la date du début du stage

La région se verra facturer un montant additionnel de 60\$ par participant (35\$ + 25\$) au-delà du nombre maximum de 20 participants

#### 16.1 Stages Entraîneurs

- Entraîneur animateur enfants (8h) 650\$ pour 12 participants + 35\$ / personne additionnelle
- Entraîneur animateur jeunes (14h) 750\$ pour 12 participants + 35\$ / personne additionnelle
- Entraîneur animateur senior (14h) 750\$ pour 12 participants + 35\$ / personne additionnelle

#### 16.1.2 Inscriptions individuelles selon les procédures prévues pour chacun de ces stages

- DEP 320\$ par participant  
75\$ réévaluation
- Licence B provinciale et nationale 575\$ par participant
- Directeur technique de club 450\$ par participant
- DEP gardien de but niveau 1 200\$ par participant

**MODIFIÉ CA NOVEMBRE 2010**

## 16.2 Stages Arbitres

La région se verra facturer un montant additionnel de 40 \$ par participant s'il y a entre 16 et 24 inscrits

|  |   |
|--|---|
| Formation                                | 750\$ : groupe de 15 / 950\$ : groupe de 25 |
| Promotion 3-2,2-1 et 1 à National        | 65\$ / participant                          |
| Évaluateurs et instructeurs préparatoire | 65\$ / participant                          |
| Évaluateurs et instructeurs provinciaux  | 75\$ / participant                          |

**MODIFIÉ CA NOVEMBRE 2010**

## 16.3 Matériel arbitres

|   |                 |
|---|-----------------|
| Manuel niveau 1, 2 et 3   | 30\$ / volume   |
| Ensemble pour arbitre :<br>(Écussons, carnet de note, cartons jaune et rouge & manuel Loi du Jeu) | 15\$ / ensemble |
| Manuel Lois du Jeu (pour les non-membres)   | 20\$ / volume   |

## 16.4 Annulation de stage

|                                   |        |
|-----------------------------------|--------|
| Annulation le jour même du stage  | 200 \$ |
| Annulation 7 jours avant le stage | 100 \$ |

## 16.5 Montant compensatoire au directeur de cours

|                                   |        |
|-----------------------------------|--------|
| Annulation le jour même du stage  | 100 \$ |
| Annulation 7 jours avant le stage | 50 \$  |

## 17. Frais pour services techniques sur demande

---

- 200\$ / ½ jour (bloc de 3 heures)
- 400\$ / jour (2 blocs de 3 heures)
- + frais de déplacement et de séjour

## 18. Pénalités de retard

---

### 18.1 Frais de retard pour tout document remis en retard :

Une amende automatique de 100\$ et par la suite, 20\$ par semaine de retard

### 18.2 Frais de retard pour tout document remis en retard dans le cadre de la réglementation touchant les membres en règle :

- bordereaux d'affiliation des clubs & regroupements (15 avril/1<sup>ER</sup> juin)
- bordereau d'affiliation de l'ARS (31 mars)
- copie de la charte et des Règlements généraux à jour (31 mars)
- protocole et chèques (31 mars)
- copie du procès-verbal de la dernière AGA (31 mars)
- copie des États financiers de l'ARS (31 mars)
- rapport du registraire (31 octobre)

Une amende automatique de 250\$ et par la suite, 500\$ par mois de retard pour les 3 premiers mois et 2,000\$ après le 4<sup>E</sup> mois et subséquents (ARTICLE#55 RG)

---

## TABLEAU COMPLÉMENTAIRE FRAIS RELIÉS À DES ACTIVITÉS SPÉCIFIQUES DE LA FÉDÉRATION DE SOCCER DU QUÉBEC

---

### 19. Frais reliés à une demande d'équivalence de qualification d'entraîneur

---

|                              |       |
|------------------------------|-------|
| Entraîneur-animateur enfants | 60\$  |
| Entraîneur-animateur jeunes  | 65\$  |
| Entraîneur-animateur seniors | 75\$  |
| Entraîneur-animateur formé   | 120\$ |
| DEP et Licence B provinciale | 150\$ |
| DEP gardien de but niveau 1  | 110\$ |

**MODIFIÉ CA NOVEMBRE 2010**

Les frais d'équivalence comprennent le coût du manuel.

### 20. Frais d'arbitrage pour toutes les compétitions sous la juridiction de la FÉDÉRATION y compris la FQSE

---

#### **20.1 FRAIS D'ASSIGNATION**

|   |       |
|---|-------|
| Par match assigné   | 10\$  |
| Par changement de match de moins de 45 jours de la date cédulée | 100\$ |

Pour les ligues provinciales tous les matchs seniors, même hors-concours, doivent être appointés par l'assignateur provincial.

#### **20.2 PÉNALITÉS POUR MANQUEMENT**

##### 20.2.1 Retour d'assignation (une ou plusieurs)

|                   |       |
|-------------------|-------|
| La première fois  | 50\$  |
| La deuxième fois  | 75\$  |
| La troisième fois | 100\$ |

##### 20.2.2 Feuille de match ou rapport incomplet

|                   |       |
|-------------------|-------|
| La première fois  | 50\$  |
| La deuxième fois  | 75\$  |
| La troisième fois | 100\$ |

##### 20.2.3 Rapport et feuille de match postés en retard (après 48 heures suivant le match)

|                   |       |
|-------------------|-------|
| La première fois  | 50\$  |
| La deuxième fois  | 75\$  |
| La troisième fois | 100\$ |

##### 20.2.4 Retard de plus de cinq (5) minutes à un match

|                     |       |
|---------------------|-------|
| Le premier retard   | 50\$  |
| Le deuxième retard  | 75\$  |
| Le troisième retard | 100\$ |

##### 20.2.5 Absence d'un arbitre régulièrement assigné à un match

|                  |       |
|------------------|-------|
| Première offense | 100\$ |
| Deuxième offense | 200\$ |

##### 20.2.6 Rapport de participation des officiels non soumis

|                      |      |
|----------------------|------|
| La première offense  | 25\$ |
| La deuxième offense  | 50\$ |
| La troisième offense | 75\$ |

## 21. Évaluation d'arbitres

|   |                |
|---|----------------|
| Coût de l'évaluation pour l'arbitre   | 50\$ par match |
| Coût de l'évaluation promotion pour l'arbitre   | 65\$ par match |
| Honoraires de l'évaluateur  | 45\$ par match |
| Honoraires Jeux du Québec   | 100\$ par jour |
| Des frais de déplacements seront versés aux évaluateurs après les 25 premiers km au tarif prescrit. |                |

**MODIFIÉ CA NOVEMBRE 2010**

### Absence d'un évaluateur :

|                |       |
|----------------|-------|
| Première fois  | 50\$  |
| Deuxième fois  | 75\$  |
| Troisième fois | 100\$ |

## 22. Honoraires des directeurs de cours

| <u>22.1 Entraîneurs</u>             | <u>2008-2009</u> | <u>2009-2010</u> | <u>2010-2011</u> |
|-------------------------------------|------------------|------------------|------------------|
| Entraîneur – animateur enfants (8h) | 135\$            | 155\$            | 175\$            |
| Entraîneur – animateur jeunes (16h) | 275\$            | 320\$            | 360\$            |
| Entraîneur – animateur senior (16h) | 275\$            | 320\$            | 360\$            |

|                  |  |
|------------------|--|
| DEP              | 30\$ l'heure   |
| DEP - évaluation | 25\$ par participant (évaluateur principal)<br>15\$ par participant (évaluateur adjoint) |

|                             |                       |
|-----------------------------|-----------------------|
| DEP – tutorat               | 100\$ par participant |
| DEP gardien de but niveau 1 | 40\$ l'heure          |

|                             |              |
|-----------------------------|--------------|
| Directeur technique de club | 40\$ l'heure |
|-----------------------------|--------------|

|                       |              |
|-----------------------|--------------|
| Licence B – partie I  | 40\$ l'heure |
| Licence B – partie II | 40\$ l'heure |

**MODIFIÉ CA NOVEMBRE 2010**

### 22.2 Arbitres

|                 |  |
|-----------------|--|
| Formation (16h) | 360\$ (instructeur)<br>175\$ (2 <sup>E</sup> instructeur groupe de 25) |
|-----------------|--|

|                     |  |
|---------------------|--|
| Stages de promotion | 400\$ (instructeur)<br>200\$ (2 <sup>E</sup> instructeur groupe de 25) |
|---------------------|--|

|                               |   |
|-------------------------------|---|
| Programme de perfectionnement | 40\$ l'heure évaluateur national<br>35\$ l'heure arbitre FIFA<br>30\$ l'heure arbitre national<br>(maximum de 200\$ par jour) |
|-------------------------------|---|

Des frais de déplacements seront remboursés aux directeurs de cours au tarif prescrit après les 25 premiers km et 50% des frais seront assumés par la région (ARS)

**MODIFIÉ CA NOVEMBRE 2010**

## 23. Déplacements

Pour les programmes techniques, chaque véhicule devra compter un nombre de quatre (4) personnes, sauf sur autorisation. Lorsque le nombre d'individus se déplaçant excédera quatre (4), un véhicule de plus sera autorisé.

**MODIFIÉ CA NOVEMBRE 2010**